Informacje o korpusach

Czyli czym będziemy się zajmować na zajęciach

Bartosz Maćkiewicz

Instytut Filozofii, Uniwersytet Warszawski

18 lutego 2019

Jakie korpusy będziemy omawiać?

- ► Narodowy Korpus Języka Polskiego
- ► British National Corpus
- ► Corpus of Contemporary American English

Z jakich narzędzi będziemy korzystać?

- wyszukiwarki korpusowej Pelcra oraz kolokatora, która umożliwia pracę z NKJP;
- wyszukiwarki korpusowej Poliqarp, która umożliwia prace z NKJP;
- multiwyszukiwarki i kolokatora corpus.byu.edu umożliwiającej pracę z COCA, BNC i wieloma innymi dostepnymi korpusami
- programu do zarzadzania i przetwarzania korpusówSketchEngine

Jak tworzone są korpusy?

- ▶ próba vs całe teksty
- zróżnicowanie vs różnorodność
- ▶ anotacja
- oportunizm

Struktura tekstowa korpusów

reprezentatywność vs zrównoważenie

- ▶ reprezentatywność odnoszenie się do jakiejś rzeczywistości istniejącej poza korpusem
- zrównoważenie dbałość o taką budowę korpusu, żeby żaden składnik na żadnym z poziomów nie dominował nad innym.

Struktura tekstowa w NKJP

Górski i Łaziński (2012) podają następujące proporcje tekstów:

- ► Publicystyka i krótkie wiadomości prasowe: 50
- ► Literatura piękna: 16
- ► Literatura faktu: 5,5
- ► Typ informacyjno-poradnikowy: 5,5
- ► Typ naukowo-dydaktyczny: 2,0
- ► Inne teksty pisane: 3,0
- Książka niebeletrystyczna nieklasyfikowana: 1,0
- ► Teksty konwersacyjne, mówione medialne i quasi-mówione razem: 10.0
- ► Teksty internetowe statyczne i dynamiczne razem: 7,0

Jakie informacje są dostępne w korpusach?

metadane

"Aby zdjąć ze mnie ten straszny obowiązek, ten rozkaz piekielny, ksiądz zabije innego człowieka"

autor: Jarosław Iwaszkiewicz

▶ tytuł: Brzezina i inne opowiadania Kościół w Skaryszewie

► źródło: Brzezina i inne opowiadania Kościół w Skaryszewie

► ISBN: 9788307030838

► rok publikacji: 2006

▶ wydawca: Czytelnik

miejsce publikacji: Warszawa

► typ: literatura piękna

▶ kanał: książka

Jakie informacje są dostępne w korpusach?

anotacje

"Kto miał wg Ciebie obowiązek informowania opinii publicznej o tej sprawie?"

[informować:ger:sg:gen:n:imperf:aff]

- ► forma bazowa tego słowa to "informować"(lemat)
- klasa gramatyczna tego słowa to rzeczownik odczasownikowy (ger)
- jest to rzeczywnik w liczbie pojedynczej (sg)
- przypadek tego rzeczownika to dopełniacz (gen)
- rodzaj tego rzecownika to rodzaj nijaki (n)
- czasownik, od którego derywowana jest ta forma jest czasownikiem niedokonanym (imperf)
- jest to forma niezanegowana (czyli nie jest to np. /niepoinformowanie/) (aff)